

A. TABLEAU DES RÈGLEMENTS FAISANT PARTIE DES *RÈGLEMENTS RÉVISÉS DES TERRITOIRES DU
NORD-OUEST (1990)* OU AYANT ÉTÉ ÉDICTÉS SUBSÉQUEMMENT ET QUI ONT ÉTÉ ABROGÉS LE
OU AVANT LE 31 DÉCEMBRE 2019.

LOI ET RÈGLEMENT	RÉFÉRENCE	TEXTE OU DÉCRET ABROGATIF
ACTES DE VENTE		
FORMULES DES ACTES DE VENTE, RÈGLEMENT	R-036-91	R-042-2004
AÉROPORTS PUBLICS		
CIRCULATION DANS LES AÉROPORTS PUBLICS, RÈGLEMENT	R-037-2015	R-099-2017
CIRCULATION DANS LES AÉROPORTS PUBLICS, RÈGLEMENT	R-086-2017	R-099-2017
STATIONNEMENT DE VÉHICULES AUX AÉROPORTS PUBLICS, RÈGLEMENT	R-002-2007	R-037-2015
AGENCES DE PLACEMENT		
AGENCES DE PLACEMENT, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch.E-22	R-065-2008
AIDE JURIDIQUE		
SERVICES JURIDIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-8	R-004-2015
APPRENTISSAGE ET QUALIFICATION PROFESSIONNELLE DES MÉTIERS ET PROFESSIONS		
APPRENTISSAGE ET QUALIFICATION PROFESSIONNELLE DES MÉTIERS ET PROFESSIONS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-8	R-056-2012
COMITÉS CONSULTATIFS DES MÉTIERS, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-9	R-058-2012
DÉSIGNATION DES PROFESSIONS, ARRÊTÉ	R-026-96	R-005-2010
DÉSIGNATION DES PROFESSIONS, ARRÊTÉ	R-005-2010	R-054-2012
DÉSIGNATION DES MÉTIERS, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-10	R-006-2010
DÉSIGNATION DES MÉTIERS, ARRÊTÉ	R-006-2010	R-055-2012
AMÉNAGEMENT RÉGIONAL		
UTILISATION D'ARMES À FEU À L'INTÉRIEUR DES RÉGIONS D'AMÉNAGEMENT DE L'INGRAHAM TRAIL, RÈGLEMENT INTERDISANT	R-104-93	R-179-96

Tableau A

RÉGION D'AMÉNAGEMENT DU BASSIN HYDROGRAPHIQUE DE YELLOWKNIFE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-18	R-019-2013
 ASSISTANCE SOCIALE		
ASSISTANCE AU REVENU, RÈGLEMENT—Modification	R-015-2012	R-041-2012
AUTORITÉS LOCALES, RÈGLEMENT DÉSIGNANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-15	R-094-2000
COMITÉS D'APPEL DE L'ASSISTANCE SOCIALE, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-17	R-039-2002
COMITÉS D'APPEL DE L'ASSISTANCE SOCIALE, DÉCRET	R-039-2002	R-078-2010
DÉLÉGATION D'ATTRIBUTION RELIÉE À L'ASSISTANCE SOCIALE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-18	R-095-2000
 ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES		
ASSOCIATIONS COOPÉRATIVES, RÈGLEMENTS ADMINISTRATIFS TYPES	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-17	R-094-2018
 ASSURANCE-HOSPITALISATION ET ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX		
ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE BEAUFORT-DELTA, ARRÊTÉ	R-064-2005	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE DEH CHO, ARRÊTÉ	R-028-2002	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE FORT SMITH, ARRÊTÉ	R-021-2002	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE SAHTU, ARRÊTÉ	R-057-2003	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION DE SANTÉ TERRITORIALE STANTON, ARRÊTÉ	R-030-2002	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE YELLOWKNIFE, ARRÊTÉ	R-022-2002	L.T.N.-O. 2015, ch. 14
ADMINISTRATION RÉGIONALE DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX D'INUVIK, ARRÊTÉ	R-029-2002	R-064-2005
CONSEIL D'ADMINISTRATION RÉGIONAL DE SANTÉ DE KEEWATIN, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-8	R-063-98
CONSEIL DE SANTÉ DE KITIKMEOT, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-9	R-066-98
CONSEIL DES SERVICES COMMUNAUTAIRES DE LA RÉGION DES DOGRIB, ARRÊTÉ	R-061-98	R-093-2008

Tableau A

CONSEIL DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE DEH CHO, ARRÊTÉ	R-060-98	R-028-2002
CONSEIL DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE FORT SMITH, ARRÊTÉ	R-062-98	R-021-2002
CONSEIL DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX DE YELLOWKNIFE, ARRÊTÉ	R-065-98	R-022-2002
CONSEIL RÉGIONAL DE SANTÉ D'INUVIK, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-7	R-068-98
CONSEIL RÉGIONAL DE SANTÉ DE BAFFIN, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-4	R-059-98
CONSEIL RÉGIONAL DE SANTÉ STANTON, ARRÊTÉ	R-053-96	R-064-98
CONSEIL RÉGIONAL DE SANTÉ STANTON, ARRÊTÉ	R-064-98	R-030-2002
CONSEIL RÉGIONAL DES SERVICES DE SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX D'INUVIK, ARRÊTÉ	R-068-98	R-029-2002
CONTINUATION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'HÔPITAL STANTON DE YELLOWKNIFE, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-11	R-053-96
CONTINUATION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DU CENTRE DE SANTÉ DE FORT SMITH, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-5	R-062-98
ÉTABLISSEMENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DES SERVICES COMMUNAUTAIRES DE DEH CHO, ARRÊTÉ	R-041-97	R-060-98
ÉTABLISSEMENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DES SERVICES COMMUNAUTAIRES DE LA RÉGION DES DOGRIB, ARRÊTÉ	R-044-97	R-061-98
ÉTABLISSEMENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DES SERVICES SOCIAUX ET DE SANTÉ DE YELLOWKNIFE, ARRÊTÉ	R-025-97	R-065-98
NORMES DANS LES HÔPITAUX	R.R.T.N.-O., 1990, ch. T-6	R-036-2005
PROROGATION DU SERVICE RÉGIONAL DE LA SANTÉ DE MACKENZIE, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-10	R-136-2009
 ASSURANCE-MALADIE		
SOINS MÉDICAUX, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-4	R-038-2006
 AUXILIAIRES DENTAIRE		
DROITS DES AUXILIAIRES DENTAIRE, RÈGLEMENT	R-042-95	R-053-2010
ÉTABLISSEMENT DE LA COMPÉTENCE DES HYGIÉNISTES DENTAIRE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. D-1	R-053-2010

Tableau A

BOISSONS ALCOOLISÉES

BOISSONS ALCOOLISÉES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-34	R-069-2008
BRASSERIES, RÈGLEMENT	R-005-93	R-069-2008
CONDITIONS ET EXIGENCES POUR L'EXPLOITATION D'UNE GUINGUETTE	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-18	R-069-2008
DÉCLARATION DE SECTEURS DE PROHIBITION	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 9 (Suppl.)	R-035-2012
DÉCLARATION DE SECTEURS DE RESTRICTION	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-20	R-036-2012
INSPECTEURS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-31	R-069-2008
MAGASIN D'ALCOOL DE CAMBRIDGE BAY, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-15	R-112-93
MAGASIN D'ALCOOL DE FORT SIMPSON, ABROGATION DU DÉCRET—Abrogation	R-061-2003 (EEV 2004-09-01)	R-059-2004
MAGASIN D'ALCOOL DE FORT SIMPSON, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-26	R-061-2003
MAGASIN D'ALCOOL DE FORT SIMPSON, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-26	R-069-2008
MAGASINS D'ALCOOL DE FORT SIMPSON, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-25	R-069-2008
MAGASIN D'ALCOOL DE NORMAN WELLS, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-39	R-069-2008
MAGASIN D'ALCOOL DE NORMAN WELLS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-38	R-069-2008
MAGASINS D'ALCOOL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-36	R-069-2008
PROHIBITION À SACHS HARBOUR, ARRÊTÉ SPÉCIAL—Abrogation	R-042-2006	R-054-2006
PROHIBITION DES BOISSONS ALCOOLISÉES À BEHCHOKÛ, RÈGLEMENT	R-172-96	R-061-2009
PROHIBITION DES BOISSONS ALCOOLISÉES À BEHCHOKÛ, RÈGLEMENT	R-061-2009	R-025-2017
PROHIBITION ET RESTRICTIONS RELATIVES AUX BOISSONS ALCOOLISÉES, RÈGLEMENT GÉNÉRAL	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-35	R-069-2008
PROHIBITION SUR PAULATUK, ARRÊTÉ SPÉCIAL	R-049-2006	R-059-2006
PROHIBITION SUR RAE EDZO, ARRÊTÉ SPÉCIAL	R-041-2003	R-045-2003
PROHIBITION SUR SACHS HARBOUR, ARRÊTÉ SPÉCIAL	R-038-96	R-044-96
PROHIBITION TEMPORAIRE À PAULATUK, ARRÊTÉ	R-086-2014	R-091-2014
PROHIBITION TEMPORAIRE À WRIGLEY, ARRÊTÉ	R-069-2019	R-071-2019

Tableau A

RÉFÉRENDUM D'AKLAVIK RELATIF AUX BOISSONS ALCOOLISÉES, ARRÊTÉ	R-085-2004	R-097-2004
RÉFÉRENDUM DE BEHCHOKÛ RELATIF AUX BOISSONS ALCOOLISÉES, RÈGLEMENT	R-022-2009	R-040-2009
RESTRICTIONS RELATIVES AUX BOISSONS ALCOOLISÉES À DÉLÏNE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-22	R-013-2008
RESTRICTIONS RELATIVES AUX BOISSONS ALCOOLISÉES À FORT GOOD HOPE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-23	R-032-97
BUREAU D'ENREGISTREMENT DES DOCUMENTS		
BUREAU D'ENREGISTREMENT DES DOCUMENTS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. D-4	R-042-2004
CAISSES DE CRÉDIT		
FORMULES DES CAISSES DE CRÉDIT, RÈGLEMENT	R-041-91	R-073-2012
CESSIONS DE CRÉANCES COMPTABLES		
FORMULES DE CESSIONS DE CRÉANCES COMPTABLES, RÈGLEMENT	R-035-91	R-042-2004
CHAUDIÈRES ET APPAREILS À PRESSION		
CHAUDIÈRES ET APPAREILS À PRESSION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. B-1	R-006-93
CHIENS		
CHIENS ERRANTS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. D-5	L.T.N.-O. 2008, ch. 8, art. 7(5)
CINÉMA		
CLASSEMENT DES FILMS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-24	R-008-99
CITÉS, VILLES ET VILLAGES		
ADMINISTRATEUR MUNICIPAL POUR LA VILLE D'IQALUIT, ARRÊTÉ DÉSIGNANT	R-107-93	R-065-94
FORMULE DES ACCIDENTS DU TRAVAIL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-12	R-138-2005
MISE SOUS SURVEILLANCE DE LA VILLE DE NORMAN WELLS, ARRÊTÉ	R-146-2018	R-048-2019

Tableau A

MISE SOUS TUTELLE DE LA VILLE DE NORMAN WELLS, ARRÊTÉ	R-079-2017	R-084-2017
MISE SOUS TUTELLE DE LA VILLE DE NORMAN WELLS, ARRÊTÉ	R-084-2017	R-063-2018
MISE SOUS TUTELLE DE LA VILLE DE NORMAN WELLS, ARRÊTÉ	R-063-2018	R-145-2018
PRÊTEURS AUTORISÉS, RÈGLEMENT	R-092-97	R-093-2007
 CODE CRIMINEL (CANADA)		
DÉ SIGNATION DU PROGRAMME VISANT LES DÉ CLARATIONS DES VICTIMES	TR-003-2001	R-069-2015
 COLLECTIVITÉS À CHARTE		
CHANGEMENT DE STATUT DE LA LOCALITÉ D'ARCTIC RED RIVER, ARRÊTÉ PORTANT	R-053-93	R-058-2010
CHANGEMENT DE STATUT DU HAMEAU DE FORT FRANKLIN, ARRÊTÉ	R-013-93	L.T.N.-O. 2015, ch. 3, art. 17, SI-007-2016
COMMUNAUTÉ À CHARTE DE WHA TI, ARRÊTÉ	R-067-96	R-115-2005
FORMULES D'APPLICATION DE LA LOI SUR LES COMMUNAUTÉS À CHARTE, RÈGLEMENT	R-029-2007	R-032-2007
FORMULE DES ACCIDENTS DU TRAVAIL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-2	R-137-2005
LIMITES DE LA COLLECTIVITÉ À CHARTE DE DÉLÎNE, ARRÊTÉ	R-134-2014	L.T.N.-O. 2015, ch. 3, art. 17, SI-007-2016
NOM DE LA COLLECTIVITÉ À CHARTE DE TSIIGHEHTCHIC, ARRÊTÉ	R-033-2007	R-058-2010
PRÊTEURS AUTORISÉS, RÈGLEMENT	R-091-97	R-092-2007
 COLLÈGE AURORA		
CAMPUS DU COLLÈGE DE L'ARCTIQUE À INUVIK, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-12	R-068-96
COLLÈGE PUBLIC POUR L'OUEST DE L'ARCTIQUE, RÈGLEMENT	R-118-94	R-053-2006
 COMPAGNIES		
DROITS RELATIFS AUX COMPAGNIES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 1 (Suppl.)	L.T.N.-O. 2004, ch. 11
FORMULES DES COMPAGNIES, RÈGLEMENT	R-040-91	L.T.N.-O. 2004, ch. 11

Tableau A

SCEAU DU REGISTRAIRE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-14	L.T.N.-O. 2004, ch. 11
CORONERS		
FORMULES D'APPLICATION DE LA LOI SUR LES CORONERS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-19	R-065-2002
HONORAIRES DES CORONERS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-18	R-045-2005
COUR TERRITORIALE		
PETITES CRÉANCES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-1	R-074-2009
RÈGLES DE LA COUR TERRITORIALE EN MATIÈRE CIVILE	R-034-92	R-122-2016
COUVRE-FEU		
COUVRE-FEU À ARCTIC RED RIVER, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-24	R-015-2000
COUVRE-FEU À FORT GOOD HOPE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-25	R-016-2000
CURATEUR PUBLIC		
CURATEUR PUBLIC, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-32	R-069-2009
CURATEUR PUBLIC, RÈGLEMENT	R-069-2009	R-048-2017
DROITS PAYABLES AU CURATEUR PUBLIC, RÈGLEMENT	R-102-94	R-048-2017
FORMULE DU CURATEUR PUBLIC, RÈGLEMENT	R-057-91	R-048-97
DROIT DE L'ENFANCE		
FORMULES RELATIVES AU DROIT DE L'ENFANCE, RÈGLEMENT	R-139-98	R-046-2017
ÉDUCATION		
APPLICATION DE LA LOI AUX DISTRICTS SCOLAIRES, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-1	R-169-96
COMMISSION DE L'ENSEIGNEMENT SECONDAIRE DE L'ÉCOLE SIR JOHN FRANKLIN TERRITORIAL HIGH SCHOOL, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-6	R-070-94
COMMISSIONS SCOLAIRES DE DIVISION, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-10	R-169-96
CRÉATION DE LA DIVISION SCOLAIRE DE SOUTH SLAVE, RÈGLEMENT AUTORISANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 5 (Suppl.)	R-139-96

Tableau A

DÉSIGNATION DES ASSOCIATIONS SCOLAIRES COMMUNAUTAIRES, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-9	R-139-96
DISTRICT SCOLAIRE DE LA RÉSERVE DÉNÉE DE HAY RIVER ET ADMINISTRATION SCOLAIRE DE DISTRICT DE LA RÉSERVE DÉNÉE DE HAY RIVER, RÈGLEMENT	R-142-96	R-030-2006
DIVISION SCOLAIRE DE BAFFIN, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-3	R-120-96
DIVISION SCOLAIRE DE BAFFIN, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-2	R-120-96
DIVISION SCOLAIRE DE BEAUFORT-DELTA, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-5	R-106-96
DIVISION SCOLAIRE DE BEAUFORT-DELTA, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-4	R-106-96
DIVISION SCOLAIRE DE DEHCHO, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-7	R-081-96
DIVISION SCOLAIRE DE KEEWATIN, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-15	R-072-96
DIVISION SCOLAIRE DE KEEWATIN, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-14	R-072-96
DIVISION SCOLAIRE DE KITIKMEOT, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-17	R-099-96
DIVISION SCOLAIRE DE KITIKMEOT, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-16	R-099-96
DIVISION SCOLAIRE DE SAHTU, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-19	R-092-96
DIVISION SCOLAIRE DE SAHTU, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-18	R-092-96
DIVISION SCOLAIRE DE SOUTH SLAVE, ARRÊTÉ CRÉANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 6 (Suppl.)	R-139-96
DISTRICT SCOLAIRE DE TROUT LAKE ET ADMINISTRATION SCOLAIRE DE DISTRICT DE TROUT LAKE, RÈGLEMENT	R-087-96	R-033-2018
DIVISION SCOLAIRE DOGRIB, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-12	R-114-96
DIVISION SCOLAIRE DOGRIB, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-11	R-114-96
ÉDUCATION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-13	R-195-96
PROGRAMME DE FORMATION DE DIRECTEURS D'ÉCOLE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-20	R-138-96
PROROGATION DE LA DIVISION SCOLAIRE DE DEHCHO, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-8	R-081-96
ÉLECTIONS ET RÉFÉRENDUMS		
BULLETINS DE VOTE SPÉCIAUX, RÈGLEMENT	R-050-2003	R-068-2010
BUREAUX DE SCRUTIN MOBILES, RÈGLEMENT	R-053-2003	R-069-2010
FORMULES ÉLECTORALES, RÈGLEMENT	R-051-2003	R-039-2007

Tableau A

FORMULES ÉLECTORALES, RÈGLEMENT	R-043-91	R-051-2003
RÉFÉRENDUMS, RÈGLEMENT	R-011-92	R-069-2012
TARIF DES HONORAIRES, RÈGLEMENT	R-128-98	R-052-2003
TARIF DES HONORAIRES, RÈGLEMENT	R-052-2003	R-040-2007
TARIF DES HONORAIRES, RÈGLEMENT	R-040-2007	R-104-2014
VOTE DANS LES CENTRES CORRECTIONNELS, RÈGLEMENT	R-100-95	R-132-98
VOTE DANS LES CENTRES CORRECTIONNELS, RÈGLEMENT	R-132-198	R-050-2003
VOTE PAR LA POSTE, RÈGLEMENT	R-127-98	R-050-2003

ENQUÊTES PUBLIQUES

CONSTITUTION D'UNE ENQUÊTE (CENTRE DE SANTÉ DE FORT SMITH), DÉCRET	R-094-92	R-008-93
--	----------	----------

ENTREPRISES DE SERVICE PUBLIC

CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ D'ARCTIC RED RIVER, ARRÊTÉ PORTANT	R-050-92	R-044-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE COLVILLE LAKE, ARRÊTÉ PORTANT	R-051-92	R-022-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE COLVILLE LAKE (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-022-2005	R-026-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE DETTAH, ARRÊTÉ PORTANT	R-052-92	R-023-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE DETTAH (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-023-2005	R-027-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ D'ENTREPRISE, ARRÊTÉ PORTANT	R-120-95	R-050-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ D'ENTREPRISE (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-050-2005	R-032-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE FORT GOOD HOPE, ARRÊTÉ PORTANT	R-053-92	R-044-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE FORT RESOLUTION, ARRÊTÉ PORTANT	R-054-92	R-024-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE FORT RESOLUTION (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-024-2005	R-032-2015

Tableau A

CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE JEAN MARIE RIVER, ARRÊTÉ PORTANT	R-055-92	R-025-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE JEAN MARIE RIVER (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-025-2005	R-028-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE KAKISA ET DORY POINT, ARRÊTÉ PORTANT	R-060-2003	R-001-2013
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE LUTSEL K'E (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-026-2005	R-029-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE NAHANNI BUTTE, ARRÊTÉ PORTANT	R-056-92	R-027-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE NAHANNI BUTTE (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-027-2005	R-030-2015
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE RAE LAKES, ARRÊTÉ PORTANT	R-057-92	R-125-2009
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE SNOWDRIFT, ARRÊTÉ PORTANT	R-058-92	R-026-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE TROUT LAKE, ARRÊTÉ PORTANT	R-003-2001	R-037-2010
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE TROUT LAKE (2010-2011), ARRÊTÉ PORTANT	R-037-2010	R-018-2011
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE WEKWETI, ARRÊTÉ PORTANT	R-004-2001	R-094-2010
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE WRIGLEY, ARRÊTÉ PORTANT	R-059-92	R-028-2005
CRÉATION DE LA FRANCHISE D'ÉLECTRICITÉ DE WRIGLEY (2005-2015), ARRÊTÉ PORTANT	R-028-2005	R-031-2015

ÉTABLISSEMENT DE LOCALITÉS

CORPORATION DE LA LOCALITÉ DE COLVILLE LAKE, ARRÊTÉ CONSTITUANT	R-126-95	R-024-2010
CORPORATION DE LOCALITÉ DE FORT GOOD HOPE, ARRÊTÉ CONSTITUANT	R-043-94	R-040-95
PROROGATION DE LA CORPORATION DE LOCALITÉ D'ENTERPRISE, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-9	R-050-2007
PROROGATION DE LA CORPORATION DE LA LOCALITÉ DE FORT RESOLUTION, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-10	R-116-2009
PROROGATION DE LA LOCALITÉ D'ARCTIC RED RIVER, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-11	R-059-2010

Tableau A

PROROGATION DE LA LOCALITÉ D'ENTREPRISE, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-13	R-119-2009
PROROGATION DE LA LOCALITÉ DE COLVILLE LAKE, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-12	R-024-2010
PROROGATION DE LA LOCALITÉ DE FORT RESOLUTION, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-14	R-118-2009

ÉVALUATION ET IMPÔT FONCIERS

DÉLAI DE REMISE DU RÔLE D'ÉVALUATION CERTIFIÉ, PREMIÈRE RÉVISION, DE LA ZONE D'IMPOSITION GÉNÉRALE, ARRÊTÉ MODIFIANT	R-010-2002	R-036-2002
--	------------	------------

FAUNE

AIRES FAUNIQUES CRITIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-3	R-074-2019
ATTESTATION ET UTILISATION FINALE D'ANIMAUX DE LA FAUNE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-2	R-124-2014
COMITÉ DE CHASSEURS ET DE TRAPPEURS DE TUKTOYAKTUK, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-5	R-036-93
EXPLOITATION COMMERCIALE DE LA FAUNE, RÈGLEMENT	R-024-92	R-069-97
EXPORTATION D'ANIMAUX DE LA FAUNE, RÈGLEMENT	R-025-92	R-125-2014
FAUNE, RÈGLEMENT GÉNÉRAL	R-026-92	R-115-2014
OURS POLAIRE EN CAS DE NÉCESSITÉ, RÈGLEMENT AUTORISANT À TUER	R-037-93	R-060-99
RÉGION FAUNIQUE A, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-19	R-108-98
RÉGION DE CONSERVATION DU NOYAU DE POPULATION MOBILE DU CARIBOU DE BATHURST, RÈGLEMENT	R-006-2015	R-006-2016
RÉGIONS FAUNIQUES, RÈGLEMENT	R-108-98	R-131-2014
RÉGIONS DE GESTION DE LA CHASSE AU CARIBOU DANS UNE RÉSERVE DU RENNE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-14	R-079-93
RÉGIONS DE GESTION DES ANIMAUX À FOURRURE (RÉGIONS DE PIÉGEAGE ENREGISTRÉES), RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-7	R-042-93
RÉGIONS DE GESTION DES ANIMAUX À FOURRURE (RÉGIONS ENREGISTRÉES DE PIÉGEAGE EN GROUPE), RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-6	R-041-93
RÉGIONS DE GESTION DE L'OURS POLAIRE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-13	R-129-2014
RÉGIONS DE GESTION DES POURVOIRIES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-12	R-128-2014

Tableau A

RÉGIONS DE GESTION DU BISON DES BOIS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-16	R-130-2014
RÉGIONS DE GESTION DU BOEUF MUSQUÉ, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-11	R-127-2014
RÉGIONS DE GESTION DU CARIBOU DES TOUNDRAS, RÈGLEMENT	R-099-98	R-126-2014
RÉGIONS DE GESTION DU GRIZZLI, RÈGLEMENT	R-155-96	R-069-99
RÉGIONS DE GESTION DU GRIZZLI DES TOUNDRA, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-10	R-155-96
RÉGIONS DE GESTION SPÉCIALES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-4	R-014-2002
RÉGION SPÉCIALE DE GESTION DE LA ROUTE DEMPSTER, RÈGLEMENT	R-076-2001	R-105-2014
REFUGES FAUNIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-20	R-074-2019
RÉSERVES FAUNIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-18	R-074-2019
SECTEURS DE GESTION DES ANIMAUX À FOURRURE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-8	R-097-98
ZONES DE GESTION DE LA FAUNE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-17	R-073-99
ZONES DE GESTION DES ANIMAUX À FOURRURE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-9	R-098-98
 FONCTION PUBLIQUE		
APPELS ET RÉVISIONS DES NOMINATIONS DE PERSONNEL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-29	R-025-2006
 GESTION DES FINANCES PUBLIQUES		
CONTRATS DU GOUVERNEMENT, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. F-3	R-032-2006
DROITS EXIGIBLES SUR LES CERTIFICATS DES INFIRMIÈRES ET INFIRMIERS AUXILIAIRES DIPLÔMÉS, RÈGLEMENT	R-063-2000	R-074-2018
GARANTIES ET PROMESSES D'INDEMNISER, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. F-4	R-074-2013
 GOVERNEMENT COMMUNAUTAIRE TŁĪCHQ		
RÈGLEMENT MUNICIPAL SUR L'ADMINISTRATION DE BIENS-FONDS DE BEHCHOKQ, ARRÊTÉ INSTAURANT	R-084-2005	R-002-2011
 HAMEAUX		
FORMULE DES ACCIDENTS DU TRAVAIL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H-37	R-139-2005

Tableau A

MISE SOUS SURVEILLANCE DU HAMEAU DE FORT MCPHERSON, ARRÊTÉ	R-071-2014	R-090-2014
ÉLECTIONS DU HAMEAU DE FORT MCPHERSON, ARRÊTÉ PORTANT	R-116-2016	R-138-2016
PRÊTEURS AUTORISÉS, RÈGLEMENT	R-093-97	R-094-2007
PROROGATION DU HAMEAU DE FORT FRANKLIN, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H-12	L.T.N.-O. 2015, ch. 3, art. 17, SI-007-2016
PROROGATION DU HAMEAU DE LAC LA MARTRE, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H-22	R-067-96
PROROGATION DU HAMEAU DE RAE-EDZO, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H- 28	R-116-2005
 IMPÔT SUR LE SALAIRE, LOI DE 1993		
MODALITÉS D'INSCRIPTION À L'IMPÔT SUR LE SALAIRE, RÈGLEMENT	R-023-93	R-049-93
 INDEMNISATION DES TRAVAILLEURS		
APPLICATION DE LOIS, DÉCRET	R-040-96	R-037-2012
INDEMNISATION DES TRAVAILLEURS, RÈGLEMENT GÉNÉRAL	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-21	R-080-2010
RÈGLES DE PROCÉDURE DU TRIBUNAL D'APPEL	R-016-2002	R-049-2010
 INTERPRÉTATION		
PROCLAMATION DE JOURS FÉRIÉS	R.R.T.N.-O. 1990, ch. I-6	R-052-2000
 JEUNES CONTREVENANTS (CANADA)		
COMITÉS DE JUSTICE POUR LA JEUNESSE, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. Y-2	R-110-92
DÉSIGNATION DES DÉLÉGUÉS À LA JEUNESSE, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. Y-3	R-011-2000
ÉTABLISSEMENTS DE GARDE EN MILIEU OUVERT, ARRÊTÉ	TR-001-98	R-037-2004
LIEUX DE GARDE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. Y-1	R-109-92
LIEUX DE GARDE ET LIEUX DE GARDE EN MILIEU FERMÉ, DÉCRET	R-038-2004	R-093-2004
LIEUX POUR LA DÉTENTION PROVISoire, LIEUX DE GARDE ET LIEUX DE GARDE EN MILIEU OUVERT, ARRÊTÉ	R-037-2004	R-030-2012

Tableau A

JEUNES CONTREVENANTS

COMITÉS DE JUSTICE POUR LA JEUNESSE, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. Y-2	R-110-92
ÉTABLISSEMENTS DE GARDE EN MILIEU OUVERT, ARRÊTÉ	TR-001-98	R-037-2004
LIEUX DE GARDE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. Y-1	R-109-92
LIEUX POUR LA DÉTENTION PROVISOIRE, LIEUX DE GARDE ET LIEUX DE GARDE EN MILIEU OUVERT, ARRÊTÉ	R-037-2004	R-030-2012

JUGES DE PAIX

HONORAIRES ET INDEMNITÉS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. J-4	R-056-98
-------------------------------------	---------------------------	----------

JURY

LISTES ET SÉLECTION DES JURÉS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. J-3	R-034-99
--	---------------------------	----------

LOTÉRIE DE L'OUEST DU CANADA

LOTÉRIE DE L'OUEST DU CANADA, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. W-1	R-028-2019
---	---------------------------	------------

MARIAGE

DROITS PAYABLES, RÈGLEMENT	R-065-2003	R-045-2017
DROIT RELATIF AUX LICENCES DE MARIAGE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 11 (Suppl.)	R-065-2003
FORMULES DE MARIAGE, RÈGLEMENT	R-050-91	R-045-2017

MÉDECINS

MÉDECINS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M -5	R-021-2010
---------------------	----------------------------	------------

MESURES CIVILES D'URGENCE

DÉPLACEMENTS, DÉCRET CONTRÔLANT	R-056-95	R-060-95
PROCLAMATION DE L'ÉTAT D'URGENCE	R-055-95	R-059-95
PROCLAMATION DE L'ÉTAT D'URGENCE	R-079-98	R-115-98

NORMES DU TRAVAIL

AVIS DE CESSATION D'EMPLOI, RÈGLEMENT D'EXEMPTION	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-5	R-020-2008
---	---------------------------	------------

Tableau A

AUTORITÉ COMPÉTENTE À ACCORDER LA RÉCIPROCITÉ, ARRÊTÉ DÉCLARANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-6	R-019-2008
COMMISSION DES NORMES DU TRAVAIL, RÈGLEMENT	R-149-98	R-020-2008
CONGÉS ANNUELS, RÈGLEMENT RELATIF	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-1	R-020-2008
CONGÉ DE MATERNITÉ ET CONGÉ PARENTAL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 8 (Suppl.)	R-020-2008
EMBAUCHE DE JEUNES PERSONNES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-3	R-020-2008
NORMES DU TRAVAIL RELATIVES AUX REPAS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-4	R-020-2008
PROGRAMME D'INTÉGRATION AU TRAVAIL, RÈGLEMENT RELATIF	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-2	R-020-2008
SALAIRES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. L-7	R-020-2008
 OPÉRATIONS PÉTROLIÈRES		
DÉSIGNATION DE L'ORGANISME DE RÉGLEMENTATION, DÉCRET PORTANT	R-032-2014	R-011-2016
 ORGANISATION JUDICIAIRE		
DROITS APPLICABLES EN MATIÈRE D'HOMOLOGATION, D'ADMINISTRATION ET DE TUTELLE, RÈGLEMENT	R-005-2002	R-024-2017
HONORAIRES ET INDEMNITÉS PAYABLES AUX TÉMOINS, INTERPRÈTES ET JURÉS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. J-1	R-031-96
RÈGLES DE LA COUR D'APPEL CONCERNANT LES APPELS EN MATIÈRE CIVILE	R-142-91	R-091-2018
RÈGLES DE LA COUR SUPRÊME DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST	DORS/79-768	R-010-96
RÈGLES DE LA COUR SUPRÊME DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST EN MATIÈRE D'HOMOLOGATION, D'ADMINISTRATION ET DE TUTELLE, modifiées le 22 janvier 2002	DORS/79-515	R-123-2016
 PARCS TERRITORIAUX		
CRÉATION D'UN PARC NATUREL RÉCRÉATIF, ARRÊTÉ PORTANT	R-074-97	R-025-2003
CRÉATION DE PARCS RÉCRÉATIFS, ARRÊTÉ PORTANT	R-075-97	R-025-2003
CRÉATION DU PARC HISTORIQUE DE LA MISSION-DE-FORT- SMITH, ARRÊTÉ PORTANT	R-078-93	R-054-95

Tableau A

PARCS COMMUNAUTAIRES, ARRÊTÉ	R-103-95	R-025-2003
PARCS COMMUNAUTAIRES ET PARCS ROUTIERS, ARRÊTÉ	R-064-94	R-103-95
PARCS HISTORIQUES, ARRÊTÉ	R-054-95	R-025-2003
PARCS ROUTIERS, ARRÊTÉ	R-102-95	R-026-2003
PHARMACIE		
DROITS PAYABLES PAR LES PHARMACIENS, RÈGLEMENT	R-133-91	R-018-2007
FORMULE DE LA LOI SUR LA PHARMACIE, RÈGLEMENT	R-054-91	R-016-2007
ORDONNANCES DE SAGES-FEMMES AUTORISÉES, RÈGLEMENT	R-100-2004	R-017-2007
ORDONNANCES D'INFIRMIÈRES ET INFIRMIERS PRATICIENS, RÈGLEMENT	R-053-2004	R-015-2007
PRESTATIONS AUX EMPLOYÉS MUNICIPAUX		
GESTION DU PROGRAMME DE PRESTATIONS, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-36	R-042-96
PRESTATIONS AUX EMPLOYÉS MUNICIPAUX, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-37	R-128-95
PRÊTEURS SUR GAGES ET REVENDEURS		
PRÊTEURS SUR GAGES ET REVENDEURS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-1	R-083-2013
PREUVE		
ENREGISTREMENT DE LA PREUVE PAR L'ENTREMISE D'UN APPAREIL SONORE, DÉCRET	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-25	R-042-94
ENREGISTREMENT DE LA PREUVE PAR L'ENTREMISE D'UN APPAREIL SONORE, DÉCRET	R-042-94	R-094-2005
TARIF DES DROITS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-26	R-092-94
PRÉVENTION DES INCENDIES		
PIÈCES PYROTECHNIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. F-13	R-033-2003
PRIVILÈGES DU GARAGISTE		
FORMULES DES PRIVILÈGES DU GARAGISTE, RÈGLEMENT	R-045-91	R-065-2001

Tableau A

PROFESSION DE SAGE-FEMME

PRESCRIPTION ET ADMINISTRATION DE MÉDICAMENTS ET D'AUTRES SUBSTANCES, RÈGLEMENT	R-003-2005	R-007-2008
TESTS DE DÉPISTAGE ET DE DIAGNOSTIC, RÈGLEMENT	R-004-2005	R-065-2013

PROTECTION DU CONSOMMATEUR

PROTECTION DU CONSOMMATEUR, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-16	R-054-2013
---------------------------------------	----------------------------	------------

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

PRAIRIE INDUSTRIAL CHEMICALS LTD. ET LA BROWN'S TRANSPORT LTD., ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. E-24	R-010-99
--	----------------------------	----------

PROTHÉSISTES DENTAIRES

DROITS DE PERMIS DES PROTHÉSISTES DENTAIRES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. D-2	R-072-2018
--	---------------------------	------------

PSYCHOLOGUES

DÉSIGNATION DE L'ASSOCIATION DES PSYCHOLOGUES DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-10	R-001-99
DROITS PAYABLES PAR LES PSYCHOLOGUES, RÈGLEMENT	R-132-91	R-081-2018

REMISES D'IMPÔT AUX ENTREPRISES D'UTILITÉ PUBLIQUE

REMISES D'IMPÔT AUX ENTREPRISES D'UTILITÉ PUBLIQUE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-33	R-063-2012
---	----------------------------	------------

RESSOURCES HISTORIQUES

DÉCLARATION DE LIEUX HISTORIQUES	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H-39	R-056-2010
----------------------------------	----------------------------	------------

SAISIES

HONORAIRES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-6	R-133-98
-----------------------	---------------------------	----------

SANTÉ MENTALE

DÉSIGNATION DES HÔPITAUX, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-6	R-047-2018
SANTÉ MENTALE, RÈGLEMENT	R-018-92	R-050-2018

Tableau A

SANTÉ PUBLIQUE

DISPENSATIONS DE L'APPLICATION DE LA LOI SUR LA SANTÉ PUBLIQUE (Art. 15 ET 16), RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-15	R-091-2009
DISTRICT SANITAIRE DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST, DÉCRET ÉTABLISSANT	R-080-2000	R-089-2009
ÉTABLISSEMENTS DE RESTAURATION ET DÉBITS DE BOISSON, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-14	R-097-2009
INSPECTION DES VIANDES, RÈGLEMENT	R-190-96	R-092-2009
LAIT, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-19	R-093-2009
MALADIES DÉCLARABLES, ARRÊTÉ	R.R.T.N.-O. 1990, ch. D-3	R-137-2009
MALADIES TRANSMISSIBLES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-13	R-096-2009
OPHTALMIE NÉONATALE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-20	R-094-2009
PROROGATION DE DISTRICTS SANITAIRES, ARRÊTÉ PORTANT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-18	R-080-2000
SALONS DE BARBIER ET SALONS DE BEAUTÉ, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-11	R-064-2012
SALUBRITÉ DES CAMPS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-12	R-090-2009
SERVICE D'EAU PUBLIC, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-23	R-108-2009

SÉCURITÉ

FORMULES SUR LA SÉCURITÉ, RÈGLEMENT	R-102-91	R-039-2015
FUMÉE DE TABAC AMBIANTE DANS LES LIEUX DE TRAVAIL, RÈGLEMENT	R-082-2003	R-039-2015
SÉCURITÉ, RÈGLEMENT GÉNÉRAL	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-1	R-039-2015
SÉCURITÉ RELATIVE À L'AMIANTE, RÈGLEMENT	R-016-92	R-039-2015
SÉCURITÉ RELATIVE AU SABLAGE À LA SILICE, RÈGLEMENT	R-015-92	R-039-2015
SYSTÈME D'INFORMATION SUR LES MATIÈRES DANGEREUSES DANS LES LIEUX DE TRAVAIL, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-2	R-039-2015

SCIENTIFIQUES

APPLICATION DE LA LOI SUR LES SCIENTIFIQUES (ouest des Territoires du Nord-Ouest), RÈGLEMENT	R-175-96	R-001-2000
APPLICATION DE LA LOI SUR LES SCIENTIFIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S-4	R-175-96

Tableau A

SÉCURITÉ DANS LES MINES

CERTIFICATS DE CHEF DE POSTE ET DE MACHINISTE D'EXTRACTION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-22	R-125-95
CERTIFICATS DE DYNAMITAGE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-8	R-125-95
CERTIFICATS MÉDICAUX, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-12	R-125-95
COMMISSION D'HYGIÈNE ET DE SÉCURITÉ DANS LES MINES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-15	R-125-95
CONTRÔLE DE L'ARSENIC, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-7	R-125-95
DANGERS D'IRRADIATION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-20	R-125-95
DISPENSE DE L'APPLICATION DES DISPOSITIONS RELATIVES À LA MINE LUPIN, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-10	R-125-95
DROITS À VERSER, RÈGLEMENT	R-017-93	R-125-95
ESPACE LIBRE MINIMAL DANS LA ZONE OUEST DE LA MINE LUPIN, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-11	R-125-95
EXEMPTION DE LA MINE DE LA COMPAGNIE ROYAL OAK MINES INC., DIVISION DE YELLOWKNIFE, RÈGLEMENT	R-016-93	R-125-95
EXEMPTION DE LA MINE MIRAMAR CON MINE, LTD., RÈGLEMENT	R-111-94	R-125-95
EXEMPTION DE LA MINE POLARIS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-19	R-125-95
EXEMPTION DE LA MINE SALMITA, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-21	R-090-92
EXEMPTION DE NERCO CON MINES, LTD., RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-18	R-089-92
EXEMPTION DE TERRA MINES LTD., RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-23	R-088-92
SÉCURITÉ DANS LES MINES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-16	R-125-95
SURVEILLANCE DE L'ENVIRONNEMENT, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-9	R-125-95
SURVEILLANCE MÉDICALE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-13	R-125-95
SUSPENSION DU RÈGLEMENT SUR NANISIVIK MINES LIMITED, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-17	R-125-95
SYSTÈME D'INFORMATION SUR LES MATIÈRES DANGEREUSES UTILISÉES DANS LES MINES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-14	R-125-95

SERVICES CORRECTIONNELS

SERVICES CORRECTIONNELS, RÈGLEMENT—Modification	R-028-96	R-033-96
---	----------	----------

Tableau A

SERVICES À L'ENFANCE ET À LA FAMILLE

AUTORISATION DES CONSEILS D'ADMINISTRATION, ARRÊTÉ	R-067-98	R-094-2014
DÉLÉGATION AUX CONSEILS D'ADMINISTRATION, ARRÊTÉ	R-094-2014	R-064-2016

SOCIÉTÉ D'HABITATION DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST

GARANTIES, RÈGLEMENT	R-012-98	R-076-2013
----------------------	----------	------------

SOCIÉTÉ D'ÉNERGIE DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST

APPLICATION DE LA LOI SUR LES COMPAGNIES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. N-12	R-008-2000
COMPTES DE STABILISATION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. N-16	R-028-95
STRUCTURE TARIFAIRE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. N-15	R-027-95

SOCIÉTÉS EN NOM COLLECTIF ET LES RAISONS SOCIALES

FORMULES DES SOCIÉTÉS DE PERSONNES, RÈGLEMENT	R-053-91	R-112-94
SOCIÉTÉS EN NOM COLLECTIF, RÈGLEMENT	R-112-94	R-095-2018

SOCIÉTÉS PAR ACTIONS

DROITS RELATIFS AUX COMPAGNIES, RÈGLEMENT (pris en vertu de la Loi sur les compagnies)	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 1 (Suppl.)	L.T.N.-O. 2004, ch. 11
FORMULES DES COMPAGNIES, RÈGLEMENT (pris en vertu de la Loi sur les compagnies)	R-040-91	L.T.N.-O. 2004, ch. 11
SCEAU DU REGISTRAIRE, RÈGLEMENT (pris en vertu de la Loi sur les compagnies)	R.R.T.N.-O. 1990, ch. C-14	L.T.N.-O. 2004, ch. 11

STATISTIQUES DE L'ÉTAT CIVIL

ACCÈS AUX ACTES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. V-1	R-083-2012
FORMULES	R.R.T.N.-O. 1990, ch. V-2	R-084-2012
DROITS RELATIFS AUX STATISTIQUES DE L'ÉTAT CIVIL, RÈGLEMENT	R-092-91	R-085-2012

SYSTÈME DE JUSTICE PÉNALE POUR LES ADOLESCENTS (CANADA)

ÉTABLISSEMENTS DE GARDE EN MILIEU OUVERT, ARRÊTÉ	TR-001-98	R-037-2004
--	-----------	------------

Tableau A

LIEUX DE GARDE ET LIEUX DE GARDE EN MILIEU FERMÉ, DÉCRET	R-038-2004	R-093-2004
TERRES DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST		
DÉCRET D'INALIÉNABILITÉ DES TERRES (AIRES PROTÉGÉES TERRITORIALES THAIDENE NĒNĒ (BRAS EST DU GRAND LAC DES ESCLAVES) PROPOSÉES)	R-021-2019	R-108-2019
INALIÉNABILITÉ DES TERRES (BRAS EST DU GRAND LAC DES ESCLAVES), DÉCRET	R-050-2014	R-020-2019
INALIÉNABILITÉ DES TERRES (PREMIÈRE NATION DE SALT RIVER), DÉCRET	R-056-2014	R-056-2014
INALIÉNABILITÉ DES TERRES (RIVIÈRE LOCKHART), DÉCRET	R-063-2014	R-024-2019
INALIÉNABILITÉ DES TERRES (THAIDENE NENE (BRAS EST DU GRAND LAC DES ESCLAVES)), DÉCRET	R-064-2018	R-020-2019
TERRES DOMANIALES		
INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES, DÉCRET	R-072-2008	R-072-2008
INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES, DÉCRET	R-071-2008	R-071-2008
INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES, DÉCRET	R-098-2010	R-098-2010
INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES, DÉCRET	R-025-2010	R-025-2010
INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES, DÉCRET	R-087-2006	R-087-2006
DÉCRET D'INALIÉNABILITÉ DES TERRES DOMANIALES (HAY RIVER)	R-082-2013	R-082-2013
TERRES DOMANIALES AÉROPORTUAIRES, RÈGLEMENT	R-067-97	R-018-2006
TERRES DOMANIALES DU PONT DE DEH CHO, RÈGLEMENT	R-059-2007	R-078-2017
TITRES DE BIENS-FONDS		
BUREAU DES TITRES DE BIENS-FONDS, RÈGLEMENT	R-061-93	R-125-2016
TOURISME		
ÉTABLISSEMENTS TOURISTIQUES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-17	R-009-2007
EXEMPTION DES GUIDES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-15	R-009-2007
POURVOYEURS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-16	R-009-2007
ZONES DE DÉVELOPPEMENT TOURISTIQUE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. T-18	R-009-2007

Tableau A

TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES, LOI DE 1990

TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES, RÈGLEMENT DE 1991	R-095-91	R-049-2002
--	----------	------------

TROUPEAUX ET CLÔTURES

ANIMAUX ERRANTS, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. H-38	R-019-2012
----------------------------	----------------------------	------------

TUTELLE

DROITS PAYABLES AU FIDUCIAIRE, RÈGLEMENT	R-083-97	R-047-2017
--	----------	------------

FORMULES RELATIVES À LA TUTELLE, RÈGLEMENT	R-049-97	R-047-2017
--	----------	------------

VALEURS MOBILIÈRES

ADOPTION DE NORMES CANADIENNES ET MULTILATÉRALES (LOI SUR LES VALEURS MOBILIÈRES), RÈGLEMENT	R-010-2003	R-067-2008
---	------------	------------

DROITS RELATIFS AUX VALEURS MOBILIÈRES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. 20 (Suppl.)	R-066-2008
--	--------------------------------------	------------

VALEURS MOBILIÈRES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. S -5	R-017-2003
-------------------------------	----------------------------	------------

VALEURS MOBILIÈRES, RÈGLEMENT GÉNÉRAL	R-017-2003	R-068-2008
---------------------------------------	------------	------------

VÉHICULES AUTOMOBILES

DROITS RELATIFS AUX VÉHICULES AUTOMOBILES, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-32	R-054-94
---	----------------------------	----------

HEURES DE SERVICE, RÈGLEMENT	R-001-92	R-099-2008
------------------------------	----------	------------

IMMATRICULATION DES VÉHICULES AUTOMOBILES ET LES PLAQUES D'IMMATRICULATION, RÈGLEMENT MODIFIANT	R-050-2017	R-055-2017
--	------------	------------

INSPECTION DES VÉHICULES QUI SONT DE SERVICE, RÈGLEMENT	R-064-92	R-002-2012
--	----------	------------

PORT DU CASQUE DE MOTOCYCLISTE, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-31	R-052-2011
---	----------------------------	------------

RÉSERVATION DU NUMÉRO DE PLAQUES D'IMMATRICULATION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-33	R-054-94
--	----------------------------	----------

VÉHICULES DE GRANDE DIMENSION, RÈGLEMENT	R.R.T.N.-O. 1990, ch. M-30	R-091-2013
--	----------------------------	------------

Tableau A

VÉHICULES DE TRANSPORT PUBLIC

CONNAISSEMENTS ET CONDITIONS DE TRANSPORT,
RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1990, ch. P-30

R-090-97

VÉHICULES TOUT-TERRAIN

MOTONEIGES À FORT GOOD HOPE, RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1999, ch. A-3

R-097-99

MOTONEIGES À FORT RESOLUTION, RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-4

R-034-2011

PORT DU CASQUE POUR LES VÉHICULES TOUT-TERRAIN
SPÉCIAUX, RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-7

R-053-2011

VÉHICULES TOUT-TERRAIN À ENTERPRISE, RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1990, ch. A-2

R-033-2011

VÉTÉRINAIRES

DROITS RELATIFS À LA PROFESSION DE VÉTÉRINAIRE,
RÈGLEMENT

R.R.T.N.-O. 1990, ch. 22
(Suppl.)

R-085-2018

